

Le demon devient ainsi Lui même malgre lui L'occasion du salut de ces pauvres refugiés qui se font chretiens sans difficultés L'instruction des esclaves est celle qui nous coute Le plus parcequ'ils n'apprenent presque jamais Bien La Langue, et qu'il nous est tres difficile de Leur faire entendre ce que nous voulons Leur dire, nous avons depuis dix ans dans La mission une sauvagesse renarde que ne sçait pas encore parler, l'Iroquois et le huron sont Les seule langue difficiles. Il faut pourtant Les scavoit toutes Les deux dans notre mission, parce que toutes nos prières sont en huron, ces deux Langues ont La même origine et sont aussi différentes L'une de L'autre que Le françois L'est de L'espagnol, nos sauvages entendent tous le huron et L'estiment plus que L'Iroquois, quoique La prononciation n'en soit pas si douce de La vient qu'ils ne veulent pas faire de prieres en Leur Langue naturelle, Je vous ai dit que je faisois Le cathechisme aux enfans. Le papier a la main cela s'entend car après dix mois d'étude Je ne puis etre fort habile en Iroquois, Je commence pourtant à entendre, et me faire entendre, mais je n'oserais me risquer a parler en public.

vous souhaitez mon reverend pere que je vous dise tout ceque je puis sçavoir des Jésuites de notre province qui sont en Canada, Le voici en peu de mots, R. p. de Lauzon superieur général est dans une estime universelle et il La mérité il à fait ce qu'il a pu aupres de notre reverend pere general pour obtenir La permission de se demettre de la superiorité qui Lui est à charge par bien des endroits mais on veut quil remplisse Le temps ordinaire qui est de six ans ainsi nous ne L'aurons dans notre